

瑞山柳氏世系圖序

凡我東國之柳는皆軒轅之苗裔라 歷姬妣王車四姓而至大丞公하니 凡百八世라 自大丞公으로 至文簡公이 又六世요 文簡公이 有二子하니 長은 尙書公諱彥沉이요 次는 僕射公諱澤이니 於是乎爲甲乙兩房하야 五本分封이 皆出於甲派하니 詳見於譜牒하야 可考而知也라 千流百派 一宗乎 一海하고 千枝萬葉이 本乎 一根하니 世一焉有無源之水와 無根之木乎 아 然이나 皆有源有根이 언만은 文獻失傳하야 其傳之籍이 其能尋源於厥初生民之祖者 一蓋鮮矣요 乃至或有傳失系統하야 未知其所從來하니 譜系之重이 爲如何哉 아 惟吾江南譜所傳은 乃高麗文節公 一車原頰의 所編으로 藏在於海州神光寺라 하니 麗末에 入於四壁 虐炎하고 幸中國江南王排助 一東遊하야 傳此牒故로 軒轅之後을 昭然可考하니 蓋神明之後故로 天佑文獻之傳也라 論姬妣王車相傳之來歷하면 卽商王孔甲之弟辛甲이 逃于東하야 爲王氏하고 其後에 王蒙이 入智異山하야 聞神人의 汝三變姓하야 大吉之言하고 以王字로 加東西劃하야 爲田하고 田字로 通上下中劃하야 爲申하고 以申字로 加天地兩劃하야 爲車하고 改名無一하야 爲新羅承相數十世而爲新羅上柱國하고 至諱承穡은 大丞公의 六世祖也라 以新羅左相으로 憲德王彥昇이 弒哀莊王而自立이 어늘 公이 欲爲君報仇라 가事覺으로 公이 與其長子恭叔次子恭道로 卽脫身하야 逃入儒州 九月 山黑坊洞하고 冒祖母姓楊氏로 變楊爲柳하야 名을 穡이라하고 長子名은 叔이라하엿으며 次子 恭道는 其後에 又入中國江南하야 復舊姓王氏하니 排助 一乃其後裔也라 排助之傳이 與吾車柳傳來所傳으로 參互考訂하니 若合符節故로 十分昭然也라 嗚呼라 言民族則皆天生此民也라 皆爲同胞요 同胞之中에 尋源分派則 厥初生民之一祖와 一祖之千柯萬葉이 豈其尋常哉 아 同姓團合底意思는 卽民族相愛底初程也라 由是以求四海로 爲一家하고 中國으로 爲一人이면 皆求仁之術也라 今者에 人情이 蕩折分離하야 無有能齊之者하니 求仁於何處리오 爲之慨然矣라 吾瑞柳는 己亥修譜로 慕先睦族코 저하얏사오나 卷增註多하야 倉卒考覽에 難辨派別故로 都幹與諸族이 爛商協議한바 僉議詢同에 只錄諱字하야 重刊世系一卷하오니 諸族은

家藏戶誦하여油然知路人之中에路人之不可泛視하고情意似若提携於一里一堂之內하여遠之使近하고疎之使親케하니庶幾乎人心之發也로다然이나名目이非不好也로며名目與實踐이有異하니實之不存이면名歸於虛하니此則諸族은各自體察하여力之所到에無心不足之歎케하며相互扶助하여有喜而欣然하고有阿而悶然하여其修人事也에雖初而如舊하고其講派別也에雖遐而若近在於心如何이로다未知以吾言으로不以爲迂乎아若云迂平則名目이帶也으로爲不迂乎則實踐이重也니惟我各派諸族은必善始善終也리로다

檀紀四千二百九十二年己亥仲秋下浣

后孫光淵

謹書

跋

夫吾柳가自黃帝以後로姬媯王車柳로歷至大丞公하여有子二人하니長은車氏오次는柳氏로分姓分貫後에至翰林公諱淳하여有子七人이分爲五貫하니瑞山이卽其一也라貫瑞以來로文僖公靖肅公兩先祖一罔僕瑞州로名賢碩德과文章忠孝節義가相承闕闕하여爲世望族矣라其間數次修譜에派別昭睦之辨이詳載나註多卷增하여遠近親族을卒難詳知니豈不痛嘆哉아己亥修譜을完畢之際에總務與諸任員이爛商協議하여省繁就簡而只錄名諱하여編成一卷하니自上系로至下系히考覽簡便不啻라蓋釋認之方이具載于此라講派別論昭睦에確然明瞭하여人々得而周知케하니豈不密且詳乎아僉議詢同故로刊行而名之曰世系圖라하여廣布諸族하니惟同門同譜諸族은追思報本之誠하고更修睦族之道하여雖百世나一祖一室之親族이니使此一室之人으로家々藏之하고戶々誦之면慕先敦族之義가自然히生矣리니奉先裕後之道가斯外何有아願諸族은修身睦族하고教兒課書하여以俟來後之繁榮也하노라

檀紀四千二百九十二年己亥仲秋

后孫養兌

謹識

跋

古者譜冊世하니於親々之義에得矣리니後世에譜法이寔廣而備하여修譜諸家가或廣該同姓하고或近收一

派하야卷帙之浩汗이多而百計요 小不下十者多矣라外若推愛之極이나其實則或有疑信이相混하고眞實을
難卜이요又其註錄이頗詳하야苟有一善則雖細나不遺故로益致繁訛而不精하니以其帙巨故로難於家弄而
戶藏이요註繁故로難於倉卒揀覽이라雖然이나在今日엔有不譜인정譜四世는人所不屑也요有無善이언정
善必欲書하니無怪乎其浩汗而繁訛也라吾瑞柳譜도亦免不得是病也라余每閱之애掩卷默思하야切欲刊出
一譜호대略而不遺하며簡而明確하야使人一覽애可領略其源派者—有年이라今歲修譜時엔妄欲貢愚意而
折衷取宜라가逡巡未果하고譜已印畢애愈浩而繁하니其勢가亦不得不爾也라族兄光淵氏亦與余同有是感
者也라逮譜廳之將撤也애以是意發議允協하야上自大丞公以下四十世凡吾同譜家派系를收而輯之하야只
錄其名與爵하야合成一卷하니閱去애可瞭然於源之所自出과派之所由別이라名之曰瑞山柳氏世系圖라하
니庶可以便宜於藏弄오不病於浩汗이라余亦忝在任役之列에幸於先獲我心하야叙其一二如右하노라

檀紀四千二百九十二年己亥仲秋

后孫永震

謹記

源派譜

姬氏世系第一編

始祖一世 二世 三世 四世

黃帝 少昊

昌意 顓頊 窮蟬

鯀(崇伯) 子夏后禹(為姬氏)

姬氏相系自黃帝至崇伯凡四世而傳于姬氏

中國

黃帝元年丁巳即己會之壬戌星丁未辰之二十四年丁巳

自黃帝元年丁巳歷少昊顓頊至帝嚳末年癸卯合三百四十七年

唐帝堯元年甲辰即己會之一萬六百六十二年甲辰

虞帝舜元年丙辰末年丙辰自堯元年壬舜末年合一百三十三年

自黃帝元年丁巳至帝舜末年丙辰共四百八十年

夏后禹元年丁巳即己會之一萬七千九百九十四年丁巳七年癸亥己會之終八年甲子午會之始

朝鮮

檀君元年戊辰即唐堯二十五年戊辰
檀君四十九年丙辰即虞舜元年丙辰
檀君一百一十一年丁巳即夏禹元年丁巳

姬氏世系第二編

一世 二世 三世 四世 五世 六世 七世 八世 九世

夏后禹 啓 太康

仲康 相 少康 杼 槐 芒 泄